

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
RUC: 20136222725
CALLE LAS ORQUIDEAS 444, PISO 7,
SAN ISIDRO - LIMA - PERU CTC:
CRISTIAN CERNA - ALEXANDRA
GONZALES TEL: 7307300

B/L No. (also to be used as payment ref.)
SUDUB2LIM013481A

Booking No.
2LIM013481

Consignee
SUN PACIFIC MARKETING COOP, INC.
1095 E. GREEN STREET, PASADENA
91106 USA
LUCAS ACHONDO
213-612-9957
LACHONDO@SUNPACIFIC.COM

Export References
RUC-SH:20136222725
Shipper information -
Vessel IMO No.: 9215165

Notify Party (see cl. 9)
J&K FRESH LLC
2101 EL SEGUNDO BLVD, SUITE 203
EL SEGUNDO, CA 90245 USA
MARIE MAIKO
310-419-8770/8780
310-419-8791/8790*

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt*
Pre-carriage by*

Point and country of origin

Port of Loading
PAITA, PERU

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
contract

Port of Discharge
PORT HUENEME, CA

Document to be released at
PAITA, PE

Freight payable at
NEW YORK, NY, US

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

1ST TRANSSHIPMENT PORT: BALBOA, PA, TO DISCHARGE PORT PORT HUENEME, CA, US
1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S WEIGHT, LOAD, STOW, COUNT AND SEAL

MNBU9104627 Seal-Numbers PE0695109 107243 002AU160813 Tare: 4520 kg Size: 40' Type: RH Cnt. Ld.: FCL/FCL Temp.: +0 °C	1352	BOXES 1352 BOXES WITH FRESH MANDARINS TANGO VARIETY (1352 CAJAS CON MANDARINAS FRESCAS VARIEDAD TANGO) P.A. 0805.29.90.00 TR: 370PRN - 260000611233 TEMPERATURE: 0 C VENTILACION 15 CBM/HR HUMEDAD OFF COLD TREATMENT FDA: 14607087680 FREIGHT COLLECT	24132.000 kg
---	------	--	--------------

EN CASO DE REQUERIR EL ESTADO DE
CERTIFICACION GLOBALG.A.P.
CONSULTE EL ARCHIVO DE PACKING LIST
PE-OPE-FO-093-ES

*CHILE@JKFRESH.COM; DOCS@JKFRESH.COM

1352	BOXES	24132.000 kg
------	-------	--------------

"CARGO IS STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER (REEFER CONTAINER)
SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE AS PER MARKS
& NOS.
ALL THE LOCAL CHARGES OCCURRING AT PERU ARE PART OF THE CONTRACT
OF CARRIAGE AND, CONSEQUENTLY, TO BE PAID BY THE MERCHANTS DULY
IDENTIFIED IN THE BL. THESE LOCAL CHARGES ARE PUBLISHED ON THE
WEBSITE [HTTPS://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/](https://AGENCIACOLUMBUS.COM/SERVICIOS/TARIFARIO/) TOGETHE
R WITH A DETAILED DESCRIPTION. MERCHANTS ACKNOWLEDGE AND ACCEPT
THESE LOCAL CHARGES WHEN CONTRACTING OUR SERVICES, OTHER CHARGES
MIGHT BE APPLICABLE.
INITIAL SET POINT TEMPERATURE: X°C. REEFER AGGREGATE WILL BE PRO

HS SWB 02-21

Page: 1 of 2

DRAFT COPY

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD
-----------------	--------------------	----------------------------------	------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue
PAITA, PE

Signed MAERSK LINE PERU SAC AS AGENT FOR
HAMBURG SÜD A/S

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE



A Maersk Company

www.hamburgsud.com

Shipper
SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.
RUC: 20136222725
CALLE LAS ORQUIDEAS 444, PISO 7,
SAN ISIDRO - LIMA - PERU CTC:
CRISTIAN CERNA - ALEXANDRA
GONZALES TEL: 7307300

B/L No. (also to be used as payment ref.)
SUDUB2LIM013481A

Booking No.
2LIM013481

Consignee
SUN PACIFIC MARKETING COOP, INC.
1095 E. GREEN STREET, PASADENA
91106 USA
LUCAS ACHONDO
213-612-9957
LACHONDO@SUNPACIFIC.COM

Export References
RUC-SH:20136222725
Vessel IMO No.: 9215165

Forwarding Agent-References
not part of this

Notify Party (see cl. 9)
J&K FRESH LLC
2101 EL SEGUNDO BLVD, SUITE 203
EL SEGUNDO, CA 90245 USA
MARIE MAIKO
310-419-8770/8780
310-419-8791/8790*

Point and country of origin

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge

Place of Receipt* Pre-carriage by*

contract

Port of Loading
PAITA, PERU

Ocean Vessel
JEPPESEN MAERSK

Voyage
231N

Document to be released at
PAITA, PE

Freight payable at
NEW YORK, NY, US

Port of Discharge
PORT HUENEME, CA

Place of Delivery*

Mode Load Area

Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

GRAMMED TO AUTOMATICALLY AMEND THE SUPPLY AIR TEMPERATURE TO Y°
C AFTER THE CARGO PROBE TEMPERATURES HAVE BEEN KEPT FOR Z DAYS A
T OR BELOW THE REQUIRED MAXIMUM PULP TEMPERATURE AS PER SHIPPERS
INSTRUCTIONS. SET TEMPERATURE AND PRE-PROGRAMMED TEMPERATURE CH
ANGE AS PER SHIPPERS INSTRUCTIONS, EFFECTIVENESS ON CARGO UNKNO
WN TO CARRIER.

FREIGHT/CHARGE	BASIS	RATED AS	PREPAID	COLLECT
OCEAN FREIGHT	CONTAINER	6637.000 USD		6637.00 USD
BUNKER ADJUSTMENT	CONTAINER	1313.000 USD		1313.00 USD
CHILLED ADDITIONAL	CONTAINER	1000.000 USD		1000.00 USD
CAPTAIN PETERS RF	CONTAINER	50.000 USD		50.00 USD
VALUE PROTECT COOL	CONTAINER	117.000 USD		117.00 USD
INSPECTION CHARGE	CONTAINER	237.000 USD		237.00 USD
				9354.00 USD

Agreement No(s): LPEC2000028-00010

HS SWB 02-21

DRAFT COPY

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	SHIPPED ON BOARD
-----------------	--------------------	----------------------------------	------------------

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED
CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

Place and date of issue
PAITA, PE

Signed MAERSK LINE PERU SAC AS AGENT FOR
HAMBURG SÜD A/S

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES
TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND
HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS
DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

Hamburg Süd A/S is a secondary name of Maersk A/S